

JAHRESRECHNUNG SPORTFONDS 2009 mit Vorjahresvergleich

Einnahmen in CHF	2009	2008
Konto		
204500-101001 Zuweisung aus Lotteriefonds	13'403'875.00	13'451'800.00
204500-100102 Zinsen	519'136.35	666'595.85
204500-100103 Übrige Einnahmen	3'000.00	1'835.35
Total Einnahmen	13'926'011.35	14'120'231.20
Ausgaben in CHF		
Konto		
203500-100101 Bau und Unterhalt von Sportanlagen	14'912'110.00	9'738'850.00
203500-100103 Sportmaterial	2'047'545.00	1'701'530.00
203500-100105 Sportanlässe	1'475'632.00	1'219'820.00
203500-100107 Kurswesen der Sportverbände	3'623'350.00	2'676'440.00
203500-100108 Bes. Massnahmen zur Förderung des Sports	465'604.00	476'123.75
203500-100109 Verwaltungskosten ¹⁾	392'942.80	618'337.00
Total Ausgaben	22'917'183.80	16'431'100.75
Total Einnahmen	13'926'011.35	14'120'231.20
Total Ausgaben	-22'917'183.80	-16'431'100.75
Ausgaben-/Einnahmenüberschuss	-8'991'172.45	-2'310'869.55
Bestandesnachweis in CHF	31.12.2009	31.12.2008
Anfangsbestand Kto. Korr. Sportfonds (4640.2060-213)	30'888'915.53	33'199'785.08
Ausgaben-/Einnahmenüberschuss	-8'991'172.45	-2'310'869.55
Bestand Kto. Korr. Sportfonds	21'897'743.08	30'888'915.53
Bestand offene Verpflichtungen	-18'473'310.30	-24'574'410.30
Bürgschaftsverpflichtung ²⁾	-	-200'000.00
Verwaltungskosten ¹⁾	-360'033.87	-392'942.80
Nettobestand Sportfonds	3'064'398.91	5'721'562.43

1) Die effektiven Verwaltungskosten des Sportfonds werden jeweils im Februar des Folgejahres durch den Regierungsrat genehmigt (Art. 36. Abs. 4 Lotteriegesetz). Die Verwaltungskosten werden deshalb im entsprechenden Rechnungsjahr als Verpflichtung und erst im Folgejahr als Ausgaben ausgewiesen.

2) Die Bürgschaftsverpflichtung ist unter dem Buchstaben E der Sportfondsverordnung als Verpflichtung erfasst. Der Betrag von CHF 200'000.00 ist in den offenen Verpflichtungen von CHF 18'473'310.30 eingerechnet.

Fonds und Bewilligungen

Bern, 20. Januar 2010

Dominique Cléménçon
Leiter Geschäftsfeld

COMPTE ANNUEL FONDS DU SPORTS 2008

en comparaison de l'année précédente

Recettes en francs	2008	2007
Compte		
204500-101001 Alimentation par le Fonds de loterie (incl. SST)	13'451'800.00	13'760'415.00
204500-100102 Intérêts	666'595.85	695'355.30
204500-100103 Autres revenus	1'835.35	-
Recettes totales	14'120'231.20	14'455'770.30
Dépenses en francs		
Compte		
203500-100101 Construction et entretien d'installations sportives	9'738'850.00	6'293'430.00
203500-100103 Acquisition et réparation de matériel de sport mobile	1'701'530.00	1'685'300.00
203500-100105 Manifestations sportives	1'219'820.00	1'321'467.50
203500-100107 Cours des associations sportives	2'676'440.00	2'812'520.00
203500-100108 Mesures particulières de promotion du sport	476'123.75	421'964.60
203500-100109 Frais administratifs ¹⁾	618'337.00	407'121.00
203500-100109 Frais administratifs (logiciel LoSpo)	-	66'390.63
Dépenses totales	16'431'100.75	13'008'193.73
Recettes totales	14'120'231.20	14'455'770.30
Dépenses totales	-16'431'100.75	-13'008'193.73
Excédent de dépenses / recettes	-2'310'869.55	1'447'576.57
Etat de la fortune en francs	31.12.2008	31.12.2007
Compte courant Fonds du sport (4640.2060-213)	33'199'785.08	31'752'208.51
Excédent de recettes / dépenses	-2'310'869.55	1'447'576.57
Etat du compte courant du Fonds du sport	30'888'915.53	33'199'785.08
Total des engagements ouverts	-24'574'410.30	-28'308'891.00
Cautionnement	-200'000.00	-200'000.00
Frais administratifs ¹⁾	-392'942.80	-618'337.00
Fortune nette du Fonds du sport	5'721'562.43	4'072'557.08

1) Les frais d'administration du Fonds du sport sont soumis à L'approbation du Conseil-exécutif en février de l'année suivante (art. 36, al. 4 de la loi sur les loteries). Ces frais sont donc comptabilisés en tant qu'engagement pour l'exercice concerné, puis comme dépense pour l'exercice suivant.

Fonds et autorisations

Berne, le 5 février 2009

Dominique Cléménçon
Le chef de service